

Kompatibilitätserklärung Arthroskopie-Elektroden	Declaration of Compatibility Arthroscopy Electrodes	FN0524
		1 / 3

Die unten aufgeführten Produkte der REGER Medizintechnik GmbH, sind zu folgenden HF-Generatoren und zu Instrumenten mit den unten aufgeführten Anschlüssen unter Beachtung der jeweiligen Zubehörbemessungsspannung (kVp) kompatibel:

The REGER Medizintechnik GmbH products mentioned below, are compatible with the following HF units and instruments including the below listed connections, taking into account the respective rated accessory voltage (kVp):

Monopolare Arthroskopieelektroden / Monopolar arthroscopy electrode

Art-Nr. <i>Art. No.</i>	Anschluss monopolares HF-Kabel <i>Connector monopolar HF cable</i>	HF-Generator Beispiel <i>HF Unit example</i>
800-1, 800-2, 800-3, 800-4, 800-5, 800-7, 800-9, 801-1, 801-2, 801-3, 801-4, 801-5, 801-7, 802-1, 802-2, 802-3, 802-4, 802-5, 802-10, 802-6, 802-7, 802-8, 802-9, 802-10, 802-11, 803-1, 803-2, 803-4, 803-5, 803-6, 803-7, 805-3, 821-2, 850-1, 850-2, 850-3, 850-4, 850-5, 850-7.	Ø 4 mm Anschluss Ø 4 mm connector	ERBE KLS Martin EMED BOWA Covidien ValleyLab Tekno Berchtold
805-1, 805-2, 805-4, 805-5, 805-6, 805-7, 805-8, 805-9, 806-6, 806-8, 806-9.	Ø 2,4 mm Anschluss Ø 2,4 mm connector	
832-1, 833-1, 833-2, 833-4, 833-5, 833-6, 833-9.	Nur mit: REGER HF-Kabel 92080, 92081, 92082, 92083 und 92181. <i>Only with: REGER HF Cable 92080, 92081, 92082, 92083 and 92181.</i>	

Bipolare Arthroskopieelektroden BiCart / Bipolar arthroscopy electrode BiCart

Art-Nr. <i>Art. No.</i>	Anschluss bipolares HF-Kabel <i>Connector bipolar HF cable</i>	HF-Generator Beispiel <i>HF Unit example</i>
870-0, 870-1, 870-2, 870-3, 870-4, 870-5, 870-6, 870-9, 870-11, 870-13, 871-0, 871-3, 871-6, 872-6, 872-0, 872-1, 872-3, 872-4, 873-0, 875-0, 879-0, 879-1, 879-2, 879-3, 879-5, 879-9.	Flachstecker (Euro) Flat plug (Euro)	ARTRO Arthrocare Berchtold Bowa ERBE VIO / ICC/ ACC KLS Martin Mitek VAPR Tekno

Bipolare Arthroskopieelektroden BiVac / Bipolar arthroscopy electrode BiVac

Art-Nr. <i>Art. No.</i>	Anschluss bipolares HF-Kabel Anschluss bipolarer HF-Handgriff <i>Connector bipolar HF cable Connector bipolar HF handle</i>	HF-Generator Beispiel <i>HF Unit example</i>
890-1S, 890-2S, 890-3S, 890-4S, 890-5S, 890-6S, 890-7S, 891-1S, 891-2S.	Bipolarer Anschluss REGER Bipolar Connector REGER	ARTRO Berchtold Bowa ERBE VIO / ICC/ ACC

Erstellt/geändert/Edited/Modified: Datum/Date: 04.04.2025 Von/By: F. Heidler	Geprüft und freigegeben/Checked and Released Datum/Date: 04.04.2025 Von/By: C. Kohn	Im QMS ausgetauscht / Exchanged in QMS: Datum/Date: 04.04.2025 Von/By: F. Heidler	Index: f
--	---	---	-------------

Kompatibilitätserklärung Arthroskopie-Elektroden	Declaration of Compatibility Arthroscopy Electrodes	FN0524
		2 / 3

		Integra KLS Martin Mitek VAPR Mitek VUE Tekno Valleylab
--	--	--

Art-Nr. Art. No.	Kompatibel in Kombination Compatibility in combination	Kompatibel mit Compatible with
890-1S, 890-2S, 890-3S, 890-4S, 890-5S, 890-6S, 890-7S, 891-1S, 891-2S.	92889-6, 92888-6, 92888-16, 92390	Arthrocure Quantum Arthrocure Quantum 2 S&N WEREWOLF Arthrocure Atlas
	92888-9, 92888-19, 92391	Arthrocure Quantum Arthrocure Quantum 2 S&N WEREWOLF Arthrocure Atlas
	92888-6, 92888-16, 92393 (ohne Handschaltung / no hand control)	Arthrocure Quantum Arthrocure Quantum 2 S&N WEREWOLF Arthrocure Atlas
	92889-14, 92397	Arthrex
	92889-14, 92388	BONSS
	92889-6, 92888-6, 92888-16, 92389	Mitek VAPR
	92889-6, 92888-6, 92888-16, 92392	Mitek VUE
	92888-17, 92394	Berchtold BOWA Valleylab Tekno
	92888-9, 92888-19, 92386	ERBE VIO / ICC / ACC

Bipolare Arthroskopieelektroden integriertes System / Bipolar arthroscopy electrode integrated system FirePen

Art-Nr. Art. No.	HF-Generator Beispiel HF Unit example
893-1S, 893-2S, 893-3S, 893-4S, 893-5S, 893-6S, 893-7S, 893-8S, 893-9S, 893-10S, 893-11S, 893-12S, 893-13S, 893-14S, 893-15S, 893-16S, 893-24S, 893-25S, 893-26S, 893-37S, 893-38S, 893-39S, 893-40S, 893-41S, 893-42S, 893-43S.	ARTro

Erstellt/geändert/Edited/Modified: Datum/Date: 04.04.2025 Von/By: F. Heidler	Geprüft und freigegeben/Checked and Released Datum/Date: 04.04.2025 Von/By: C. Kohn	Im QMS ausgetauscht / Exchanged in QMS: Datum/Date: 04.04.2025 Von/By: F. Heidler	Index: f
--	---	---	-------------

**Kompatibilitätserklärung
Arthroskopie-Elektroden**

**Declaration of Compatibility
Arthroscopy Electrodes**

FN0524

3 / 3

Art-Nr. <i>Art. No.</i>	Kompatibel in Kombination <i>Compatibility in combination</i>	Kompatibel mit <i>Compatible with</i>
893-1S, 893-2S, 893-3S, 893-4S, 893-5S, 893-6S, 893-7S, 893-8S, 893-9S, 893-10S, 893-11S, 893-12S, 893-13S, 893-14S, 893-15S, 893-16S, 893-24S, 893-25S, 893-26S, 893-37S, 893-38S, 893-39S, 893-40S, 893-41S, 893-42S, 893-43S.	92390	Arthrocure Quantum Arthrocure Quantum 2 S&N WEREWOLF Arthrocure Atlas
	92393 (ohne Handschaltung / <i>no hand control</i>)	Arthrocure Quantum Arthrocure Quantum 2 S&N WEREWOLF Arthrocure Atlas
	92397	Arthrex (ohne Handschaltung / <i>no hand control</i>)
	92388	BONSS (ohne Handschaltung / <i>no hand control</i>)
	92389	Mitek VAPR
	92392	Mitek VUE

Hinweis: Die Verbindung mit HF-Generatoren kann einen geeigneten HF-Adapter erfordern. Wenden Sie sich an die Medizinprodukteberater des Herstellers.

Note: The connection with HF Units can require a suitable HF adapter. Consult the manufacturer's medical device consultants.

Die oben aufgeführten Produkte wurden einem Konformitätsbewertungsverfahren gem. Europäischer Richtlinie 93/42/EWG, Anhang II unterzogen und von der Benannten Stelle freigegeben. Hiermit wird bestätigt, dass diese Produkte den Anforderungen entsprechen.

The aforementioned products have been subject to a conformity assessment procedure according to European Directive 93/42/EEG and released by the Notified Body. This is to confirm that the products meet the requirements.

Villingendorf, 31.03.2025


ppa. Christopher Kohn
Technischer Leiter / Technical Director
REGER Medizintechnik GmbH

Erstellt/geändert/Edited/Modified: Datum/Date: 04.04.2025 Von/By: F. Heidler	Geprüft und freigegeben/Checked and Released Datum/Date: 04.04.2025 Von/By: C. Kohn	Im QMS ausgetauscht / Exchanged in QMS: Datum/Date: 04.04.2025 Von/By: F. Heidler	Index: f
--	---	---	-------------

